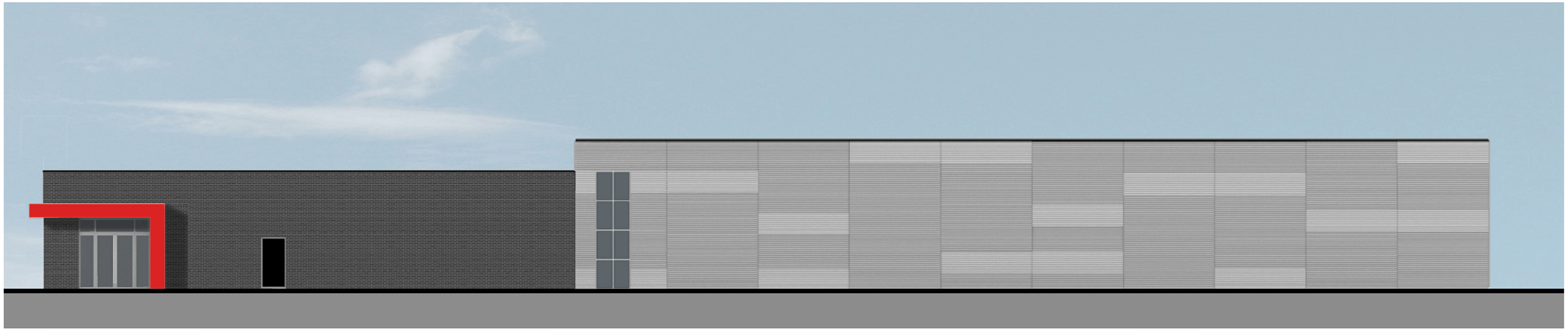
HANGAR DE FORMATION

CENTRE D'APPRENTISSAGE DE L'AGENCE DES SERVICES FRONTALIERS DU CANADA RIGAUD, QC

TRAINING HANGAR

CANADA BORDER SERVICES AGENCY TRAINING CENTER RIGAUD, QC



CIVIL
CIVIL

Incl	NO. PAGE	DESCRIPTION	REV.
☑	C01	CONDITIONS EXISTANTES ET DEMOLITION/ *EXISTING CONDITIONS AND DEMOLITION*	C
☑	C02	AMENAGEMENT PROPOSE/ *PROPOSED LAYOUT*	F
☑	C03	DETAILS/ *DETAILS*	D

ARCHITECTURE
ARCHITECTURE

Incl	NO. PAGE	DESCRIPTION	REV.
☑	A101	PLAN DE SITE/ *SITE PLAN*	1
☑	A111	PLAN AGRANDI, COUPE ET DÉTAILS DE SITE/ *ENLARGED PLAN, SECTION AND DETAILS – SITE*	1
☑	A201	PLAN DU REZ-DE-CHAUSSEE/ *GROUND FLOOR PLAN*	10
☑	A202	PLAN DU TOIT/ *ROOF PLAN*	5
☑	A251	PLAN DE PLAFOND RÉFLÉCHI DU REZ-DE-CHAUSSÉE/ *REFLECTED CEILING PLAN GROUND FLOOR*	6
☑	A301	COUPES ET ÉLÉVATIONS/ *SECTIONS AND ELEVATIONS*	4
☑	A400	ENVELOPPE EXTÉRIEURE – ASSEMBLAGES TYPES/ *EXTERIOR ENVELOPE – ASSEMBLY TYPES*	1
☑	A401	ENVELOPPE EXTÉRIEURE – COUPES DE MURS/ *EXTERIOR ENVELOPE – WALL SECTIONS*	1
☑	A451	ENVELOPPE EXTÉRIEURE – DÉTAILS DE MURS/ *EXTERIOR ENVELOPE – WALL DETAILS*	1
☑	A452	ENVELOPPE EXTÉRIEURE – DÉTAILS DE MURS/ *EXTERIOR ENVELOPE – WALL DETAILS*	1
☑	A456	ENVELOPPE EXTÉRIEURE – DÉTAILS DE MURS/ *EXTERIOR ENVELOPE – WALL DETAILS*	1
☑	A481	ENVELOPPE EXTÉRIEURE – DÉTAILS DE TOITURE/ *EXTERIOR ENVELOPE – ROOFING DETAILS*	1
☑	A511	DÉTAILS ÉCHELLES/ *LADDERS DETAILS*	2
☑	A521	TYPES DE MURS INTÉRIEURS/ *INTERIOR WALL TYPES*	1
☑	A551	DÉTAILS INTÉRIEURS/ *INTERIOR DETAILS*	0
☑	A552	DÉTAILS INTÉRIEURS/ *INTERIOR DETAILS*	5
☑	A553	DÉTAILS INTÉRIEURS/ *INTERIOR DETAILS*	2
☑	A561	PLAN AGRANDI ET ÉLÉVATIONS – TOILETTES ET VESTIBULE/ *ENLARGED PLAN AND ELEVATIONS – WASHROOMS AND VESTIBULE*	2

STRUCTURE
STRUCTURE

Incl	NO. PAGE	DESCRIPTION	REV.
☑	S01	PLAN DE CONSTRUCTION NOTES GÉNÉRALES/ *CONSTRUCTION PLAN GENERAL NOTES*	E
☑	S02	PLAN DE CONSTRUCTION DETAILS TYPIQUES/ *CONSTRUCTION PLAN TYPICAL DETAILS*	E
☑	S11	PLAN DE CONSTRUCTION FONDATION ET REZ-DE-CHAUSSÉE/ *CONSTRUCTION PLAN FOUNDATION & GROUND FLOOR*	E
☑	S12	PLAN DE CONSTRUCTION TOIT/ *CONSTRUCTION PLAN ROOF*	E
☑	S31	PLAN DE CONSTRUCTION ÉLÉVATION/ *CONSTRUCTION PLAN ELEVATION*	E
☑	S41	PLAN DE CONSTRUCTION DETAIL ET COUPES/ *CONSTRUCTION PLAN DETAIL AND SECTIONS*	E
☑	S42	PLAN DE CONSTRUCTION DETAIL ET COUPES/ *CONSTRUCTION PLAN DETAIL AND SECTIONS*	E

MÉCANIQUE
MECHANICAL

Incl	NO. PAGE	DESCRIPTION	REV.
☑	M001	LÉGENDE/ *LEGEND*	2
☑	M002	LÉGENDE/ *LEGEND*	2
☑	M101	VENTILATION REZ-DE-CHAUSSÉE/ *VENTILATION GROUND FLOOR*	2
☑	M110	VENTILATION COUPE/ *VENTILATION CROSS-SECTION*	2
☑	M120	VENTILATION DÉTAILS DES UNITÉS/ *VENTILATION UNITS DETAILS*	1
☑	M201	PLOMBERIE REZ-DE-CHAUSSÉE/ *PLUMBING GROUND FLOOR*	2
☑	M202	PLOMBERIE TOIT/ *PLUMBING ROOF*	2
☑	M211	PLOMBERIE DIAGRAMMES/ *PLUMBING DIAGRAMS*	1
☑	M300	RÉGULATION/ *CONTROLS*	1
☑	M400	DÉTAILS/ *DETAILS*	1
☑	M500	TABLEAUX/ *SCHEDULES*	2

ÉLECTRICITÉ
ELECTRICAL

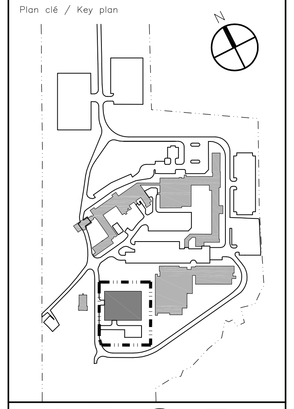
Incl	NO. PAGE	DESCRIPTION	REV.
☑	E001	LÉGENDE/ *LEGEND*	2
☑	E002	PLAN DE SITE/ *SITE PLAN*	2
☑	E003	PLAN DE SITE – DÉTAILS/ *SITE PLAN – DETAILS*	2
☑	E004	DISTRIBUTION/ *DISTRIBUTION*	3
☑	E005	DISTRIBUTION – PANNEAUX/ *DISTRIBUTION – PANELS*	2
☑	E100	ÉCLAIRAGE REZ-DE-CHAUSSÉE/ *LIGHTING GROUND FLOOR*	3
☑	E200	SERVICES REZ-DE-CHAUSSÉE/ *SERVICES GROUND FLOOR*	2
☑	E201	SERVICES TOIT/ *SERVICES ROOF*	1
☑	E300	ALARME INCENDIE & HORLOGE REZ-DE-CHAUSSÉE/ *FIRE ALARM & CLOCK GROUND FLOOR*	2
☑	E350	TÉLÉCOMMUNICATIONS & APPEL GÉNÉRAL REZ-DE-CHAUSSÉE/ *TELECOMMUNICATIONS & PACING GROUND FLOOR*	2
☑	E400	SÉCURITÉ REZ-DE-CHAUSSÉE/ *SECURITY GROUND FLOOR*	2
☑	E401	SÉCURITÉ DÉTAILS/ *SECURITY DETAILS*	2
☑	E500	DÉTAILS/ *DETAILS*	2

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Direction générale des services immobiliers
Région du Québec

Public Works and Government Services Canada
Real Property Services branch
Quebec region

Canada

Plan clé / Key plan



N·F·O·E
NFOE et associés architectes
511, Place d'Armes, bureau 100, Montréal, Québec, H2Y 2W7
t. (514) 397-0616 f. (514) 861-0242 www.nfoe.com nfoe@nfoe.com

sdk
1701, rue Richardson, bureau 2120
Montréal (Québec) H3K 1G6
Tél.: 514 939-0005
Téléc.: 514 939-9470
www.sdkbtn.com
STRUCTURE ■ DOMI CIVIL ■ STRUCTURE INDUSTRIELLE ■ VOIRIE STRUCTURE

PAGEAUMOREL
Pageau Morel et associés inc.
1555, boul. Laval, bur. 200
Laval (Québec) H7S 2N2
T. 450.668.6666
F. 450.668.6969
www.pageaumorel.com

Tous les documents émis pour construction inutilisés et signés peuvent être utilisés pour l'exécution des travaux de construction.

This drawing shall not be used for construction purposes unless so indicated and signed and sealed below.

SCEAU/A

RÉVISION POUR LES DESSINS MIS À JOUR

CES DESSINS SONT MIS À JOUR POUR INCLURE LES MODIFICATIONS RÉSULTANT DES DIRECTIVES DE CHANTIER ET DES AVENANTS DE CHANGEMENT EMIS PAR LES ARCHITECTES PENDANT LA CONSTRUCTION, AINSI QUE DES TRACÉS CONFORMES À L'EXÉCUTION MARQUÉS EN ROUGE, FOURNIS PAR L'ENTREPRENEUR GÉNÉRAL OU LE SERVANT DE CONSTRUCTION.

CES DESSINS APPLIQUENT PAS LES CHANGEMENTS QUI NE LES PERMETTANT LA CONSTRUCTION, POUR LESQUELS AUCUN AVENANT N'A ÉTÉ ÉMIS, TEL QUE CITÉ CHANGÉ, ET QUI NAN PAS ÉTÉ EXÉCUTÉS DANS QUE L'ARCHITECTE EN PRENNE CONNAISSANCE.

L'EXACTITUDE DES TRACÉS CONFORMES À L'EXÉCUTION FOURNIS PAR L'ENTREPRENEUR GÉNÉRAL OU LE SERVANT DE CONSTRUCTION N'EST PAS VÉRIFIÉE PAR LES ARCHITECTES, DONC, LES ARCHITECTES NE DÉGAGENT DE TOUTE RESPONSABILITÉ, SANS GARANTIE, QUANT À L'EXACTITUDE ET LA CONFORMITÉ DES DESSINS À LA CONSTRUCTION RÉELLE.

CES DESSINS NE CONSTITUENT PAS DES "DESSINS CONFORMES À L'EXÉCUTION."

UPDATED DRAWINGS DISCLAIMER

THESE DRAWINGS HAVE BEEN UPDATED TO REFLECT MODIFICATIONS RESULTING FROM FIELD ORDERS AND CHANGE ORDERS, ISSUED BY THE ARCHITECTS DURING CONSTRUCTION, AS WELL AS RED LINE MARKUPS DRAWINGS PROVIDED BY THE GENERAL CONTRACTOR OR CONSTRUCTION MANAGER.

THESE DRAWINGS DO NOT REFLECT ANY CHANGES WHICH HAVE OCCURRED DURING CONSTRUCTION, FOR WHICH NO CHANGE ORDER HAS BEEN ISSUED, AS MENTIONED ABOVE, AND OF WHICH THE ARCHITECTS HAVE HAD NO KNOWLEDGE.

THE ACCURACY OF THE RED LINE MARKUPS DRAWINGS" PROVIDED BY THE GENERAL CONTRACTOR OR CONSTRUCTION MANAGER HAS NOT BEEN VERIFIED BY THE ARCHITECTS DURING CONSTRUCTION. THE ARCHITECTS DECLINE ANY RESPONSIBILITY, WITHOUT WARRANTY, FOR THEIR ACCURACY AND CONFORMITY TO ACTUAL BUILT CONDITIONS.

THESE DRAWINGS DO NOT CONSTITUTE "CERTIFIED AS-BUILT DRAWINGS".

0	EMIS POUR DESSIN MIS À JOUR *ISSUED FOR UPDATED DRAWING*	13-05-22
0	EMIS POUR CONSTRUCTION *ISSUED FOR CONSTRUCTION*	11-09-14
0	EMIS POUR SOUMISSION *ISSUED FOR TENDER*	11-07-15
révisions revisions		date

A no. du détail *detail no.*
B no.de la feuille-où détail exigé *sheet no. – where detail required*
C no. de la feuille-où détaillé *sheet no. – where detailed*

Projet *Project*
CENTRE D'APPRENTISSAGE DE L'AGENCE DES SERVICE FRONTALIERS DU CANADA
CANADA BORDER SERVICES AGENCY TRAINING CENTER
475, CHEMIN GRANDE-LIGNE
RIGAUD, QC
HANGAR DE FORMATION
TRAINING HANGAR

Dessin *Drawing*
ARCHITECTURE
ARCHITECTURE
LISTE DES PLANS
DRAWING LIST

Conçu par *Designed by*	DAVID ESTALL 2011-07-15 *Date*
Dessiné par *Drawn by*	I.L. 2011-07-15 *Date*
Approuvé par *Approved by*	MICHAEL SULLIVAN 2011-07-15 *Date*
Soumission *Tender*	ALEXANDRE FAILLE, Administrateur de projets TPSGC 2011-07-15 *PWGSC Project Manager*

No de projet *Project number* TPSGC	R.002974.208
No de projet *Project number* PWGSC	11012
Client	
Nom du fichier *File name*	
No de classement *File no*	
No de plan ou dessin *File name*	R_002974_208_000
No feuille *Sheet no*	000

2013/05/22 Z:\11012 HANGAR RIGAUD\PROGRESS\11012-000.DWG

AutoCAD